

Curriculum Vitae Anton Cappelli Test + tu nombre y apellido

CONTACT DETAILS:

6 Lowfield Road,
Slinfold, Horsham,
West Sussex,
RH13 0SG

Tel: 1122334455
Mob: 9988776655
DOB: 04/10/73
email: [tu e-mail](#)

Education:

1985 -1990	Loreto College, St. Albans, Herts (9 GCSEs)
1990-1992	Oakfield College, St. Albans, Herts (3 A-Levels, French, Spanish , English Lang & Lit)
1992-1996	University of Westminster (BA (Hons) Modern Languages)
1992-1997 Jan 2002 – April 2002	Northbrook College, Worthing, West Sussex (Cert TESOL)
Sept 2004- June 2005	University College Chichester (PGCE MFL Secondary)
Sept 2006—Sept 2007	University of Surrey, Guildford, Surrey (MA (distinction) in Translation)

Work history:

A year after finishing my degree in 1997 I gave birth to my son, Bradley. Three years later in 2000 my daughter was born. I chose not to work whilst my children were at pre-school age.

In 2005 when my daughter started primary school I decided to use my language skills and embarked on a PGCE course. I passed and secured a job at Hazelwick School starting in September 2006. I was employed as a French and Spanish teacher on a full-time basis.

I completed my NQT year at Hazelwick and then left due to childcare problems. I wanted to pursue a career that enabled me to use my language skills but also offered me the flexibility of working from home. In September 2007 I began my MA at the University of Surrey which I completed a year later and was awarded a distinction.

Curriculum Vitae

I now work as a freelance translator from home and teach practical translation to undergraduates and MA students at Aston University in Birmingham.

Language pairs:

French - English
Italian - English
Spanish - English

Subject specialisms:

Financial, business, marketing, medical, automotive, environment and climate change, technical texts.

Additional Skills:

Computer literate, qualified language teacher full UK driving license.

Software:

SDL Trados 2007, Winzip, Adobe Reader 8, Microsoft Office 2003, Smart PDF converter.

Daily output:

3000 - 4000 words.

Rates:

0.06 euro per source word.

Preferred method of payment:

Bank transfer by BACS.

Interests:

My interests include tennis, cycling, swimming, reading, travelling, learning new languages (I took a module in Ab initio Greek during my MA), going to the cinema and above all, spending time with my family.

References:

Anne Brazier - Head of Faculty of Modern Languages, Hazelwick School, Crawley

<S abrazier@wsgfl.org.uk

Juliet Haydock - Former lecturer in translation at the University of Surrey and Professional Freelance Translator

\$/ haydocktranslations@blueyonder.co.uk